

Redakcija  
„Varpo“ ir „Ukininko“

The Semi-Weekly

Saule--Sun

THE ONLY LITHUANIAN PAPER IN THE WORLD PUBLISHED SEMI-WEEKLY.  
HAS A LARGER CIRCULATION THAN ANY OTHER LITHUANIAN PAPER.  
AND BEINGS THE BEST RESULTS TO ADVERTISERS.

APPEARING EVERY TUESDAY AND FRIDAY.

SUBSCRIPTION \$2.50 PER YEAR.

REPRESENTS THE INTERESTS OF NEARLY 160,000 LITHUANIANS RESIDING IN  
THE UNITED STATES.

D. T. Boczkowski, Publisher,

520 & 522 W. South Al. Mahanoy City, Pa.

# SAULE THE SUN.

Du-kart Nedelinis Žalkrasztis

SAULE

IRA TAI WIENATINIS ŽALKRASZTIS, TIKRAJ LIETUVISKAS ANT SWIETO  
KURIS ISZEJNA DU KARTU ANT NEDELIOS.

KASZTUOJE ANT METO \$2.50.

Raszant gromata in Rediste uždekit szitoki adresą:

D. T. Boczkauskas,

520 & 522 W. South Al. Mahanoy City, Pa.

Metas XVI

No. 37

ENTERED AT THE MAHANOY  
ITY, PA., POST OFFICE, AS SE-  
COND CLASS MAIL MATTER.

KA KASZUOJE APGARSINIMAI:

DAUGIAU KAIP  
30 METUS ISZMEGINTAS!  
Dr. RICHTERO  
wisam swietu žinomas  
"ANKER" (Inkarinis)  
PAIN EXPELLER,  
yra gerlusiai gyduoje nuo  
Rheumatizmo,  
Neuralgijos, Sausgelos,  
Strenu Skaudejimo ir tt.  
ir wiškiai Rheumatisku  
skudėjimui.  
uz 25c. ir 50c. pas wišus  
aptekorių arba pas  
F. A. Richter & Co.,  
215 Pearl Street,  
New York.

Ant ketwirtosios nedelios po weliui.  
Etwan, pagal szwento Jono persk. 16.

Ana meta tare Jezus sawo mokintinemis: Ejna prie to, kuri mane siunte, ir niekas iš jisu neklause manes: Kur ejni? Bet jog tai pasakiau jums; nuliudimus pripilde justi sziurdi. Bet asz tesa jums kačbu: Naudingai jums, idant asz nueczia; nes jei nenuesiū, Palinkus mintojas neateis pas jus; o jei nuenisiū, atsiusiu Jis pas jus. O Jis atei kaltis swita isz griko, ir isz teisibes ir isz sodo. Isz grieko tikrai, jog neintekijo in mane, o isz teisibes, jog pas Tewa einu, ir jau nebrege. site manes; o isz sodo, jog to swieta kunigakzsztis jau irapsuditas. Dar dang turui jun kalbetti, bet pakelti negatite. O kad atei ana tiesos Dwaia, iszokmikis jis wiškoties; nes nekalbes pati nuo sawes, bet ka tiktak iszgirs, kai beras, ir kas atetie turi, apsakis jums. Jis mane pagarbis, nes iš manes imis ir apsakis jums.

## KAS GIRDET?

Iš darbu naudokite,  
Dirbkite, in szalis nesidairi-  
kite;  
Pribuwome in czion dirbtis,  
Ne majszates dariti  
Ir ne tinginiauti.

Teip, jau wišur rodos geraj dirba ir wišur apsimalszino. Taj ir geraj, ba strajkai ir bedarbne nieko gero ne atnesza. Anglikas sako: lajkas, tai pinigas, kas iš lajko ne moka nautodi, tas ne wertas kad ant swieta gienvana. Ir mes wisi pri buvia in czion, ne turime dariitis in szalis, tiktaj iš to bran gaus lajko naudoti. Kaip tures zmageli pinigus, bus paguodotas nu wiši.

Pries weje sunku pusti, sun priess doleri kariauti. Ja gu bagoczej ne intaisita fabrikus, taj kur biedni atejwej pa sietu et prisigausta?

Tunokime malszej,  
Ir uszsilajkikime paczedzej,  
O newiens ne stenes,  
Ir strajkuoti ne nores.

Ar-gi ne gali sudrebeti do ras zmogus, jagu api sawo tau tiecius nedora pasielgima ižgirsta. Sztaj Wilkes Barru kaledime, praejta metu sededojo 866 ipatos, tarpu 353 amerikonaij ir 507 atejwej, iš tu: Austrujos 63, anglku 13, wo kieciu 24, hungaru 51, italijo nu 42, ajriszu 30, lietuviu 54, paloku 128, rusnaku 65, szwe diu 1, skotu 2, sirjoku 6, wel szu 10.

Tiek to su kitajs, nes mus apejna daugiause Lietuwej, iš kuriu net 54 sedejo.

Taj wis per gerima, Lietuvius gaunasi in kalejima! Lietuviute kelkeme, Ka daugiause gerkime, Taj geriause apszvieta. Jagu gauni kalejime wietai:

Jagu Ajriszej gero ne weli na del Lietuviu ir polanderiu, taj ne duwaj, nes jagu susiajri sius Lietuvius, taj szuines ne atstoje, be ant sawo tautiecio ziuri iszäugszo, kaip szuo ant mujlo. Lietuvius su tokej renegatais ne turi sebrauti ir jokio rejkalo su jejejs ne tureti.

Ne kuri Lietuvius ne pauso ant tikibes ir tautos, Ba pameta tikejima ir tauta ant wišados.

Szitas menesis atsiženklina iš ketinanciu atsibutu iš dveju Sejmu. Pirmas Sus. Lietuviu Am. atsibus mieste Brooklynie dienose: 21, 22 ir 23 gegužio, wisi delegatai su sinkins pirmave pas p. Draugeli, 73 Grand uli. kur dažnos apis informacie Sejmo.

Antras sejmas Sus. Liet. Rim. Kataliku Amerike, atsibus mieste Pittston'e, Pa. Prasidėjimo 26 gegužio 8 ad. rite, ant Armory Hall, Main str.

Kaj rcdos ant abieju bus tukibai užlajkita (?) ne be bus prieszingu saw partiju.

Didžiause kwestije bus apswarstoma api organus abieju Susiwiemiju, nes kaip jums Susiwiemiju lietuvi. Am. žak kisis "Wienibes" kuris tai lajkrasztis tarnaue lig sziam lajku, o S. L. R. Kat kajp jau buvo karta "Žwajgzeje" mieta gausis prie "Kataliko" ar pie "Darb. Wilties," ba "Žwajgze" ant tu paciu isz ligu, kokios dabar ira, ne nori apsiūti. Tejsibi, jog užlajkimas drukarnes daug kasztuoje, o abudu Susiwiemijam ira per silpni, kai galeti tureti del sawes atskiras drukarnes.

Tiek to, mumsapi taj ne rupi, ne muo wezimais ne mus weza, ant Sejmu ir apia tukibai dajta apswarstis, ba organizacije be lajkraszcio ne galibuti.

Farmerej szitame lajke wi sur rejačauje darbininku o ir geraj užmoka. Katrie megsta ant ukei dirbi, taj dabar lajkas. Ant farmu grejciausie pinigas padaro, ba neira kur iszleisti, o in' daug swejkiu dirbi ant lauko negu po žeme ar fabrike.

Del kelu atsakimas apie socializma. Socializmas ira tokia jau partie politiczna, kaip republika ir demokrataj. Czionas soczialiszka partie tiek ženklinia, kiek repub. ir dem. o taj del to, jog czionajs zmonej randje. Lietuvemas nieko ne gelbsti jokia partie. Ne mislikite, jog Lietuviu turi pirmibye socialistuose? Ne!

Szendz tiktaj Lietuvius prima del skaitlaus, del kuriu priada augsztus dinstus ir roju ant žemes, nes kada Socialistu partie susidruts, tai Lie tuvi tiek ties zeukliwumu, kiek szendz turi tarp republikonaij et demokratu?

Tarp amerikou ira biski daugiau apszwestu, tarp draugaus ciesorui kelione seržantas Mollenbauer's ir apoficieras Tapslik'as, augszcziu sie posaficeriai wokiszkoj kai ruminej.

Taj ant dinsto Lietuviu ne užlejs!

## ISZ WISU SZALIU.

### Jubilejus Petersburgo.

Petersburgas, Ros. 6 Geg. Giwentojai szio miesto pastaro se trijose dienose beganczio menesio szwes apwakscziojai suaktuwes dveju szimtu metu nuo uždėjimo miesto Petersburgo per cara Petra didi, ji, bet ne wien tik cia bu ap wakscziojimas jubilejus Petersburgo, o wieso ciesoristej kaij o jubilejus sostapiles Rosi jos. Iszkiplingas apwakscziojimas suaktuwes dveju szimtu metu jau likos per proklamacija pagarsintas.

### Rosija nenor atsižadet Mandžurijos.

Pekinas, Kinai. - Czionaitis ruszkoz minister rezidentas interewe apreiszke, jog stotis Suwienitu Walstiju sziaunes Amerikos mandžuriszam klausime ira negirdetu daigtu. Protestas wisai nebuwo reikalungu. Teiposgi užtirkina, kad Rosija jokiu sawo reikalawimu, kokius telegra mai pagarsino, suwiasi kiniszam randui neperstate, kad tas ira griniusiu melu, arba obsurdu. Rosija nori rediti Mandžurijos dalikais ir reikliais del labo wisu, todel, girdi jeigys wiespatistes nepalius skwerbitis in tuos dalikus, Rosijsi neatszauks sawo kariaunos isz tos prowincijos, o sawo san deribas atides ant neaprubeziu laiko....

Rusizki uredninkai twirtna, jog swis negalema darodati, buk užrubezine prekite reikalauja daugiau konsuliu užrubeziniu Mandžurijo, kad tie konsulai neturidami cia ka weiki butu tik periszka waldziai rusiszki Mandžurijo.

Rusizki užlajkita twirtna, jog swis negalema darodati, buk užrubezine prekite reikalauja daugiau konsuliu užrubeziniu Mandžurijo, kad tie konsulai neturidami cia ka weiki butu tik periszka waldziai rusiszki Mandžurijo. Antsikla suwisi, ka reiszka to kios pasakos, Szitai Maskolija suwisi neketinie apliest Mandžurijos, o apglobi ja ant wido. Pasirodo tas ir isz to, kad sanitariszka wirszininkas Niwczewski, kuris išzadawie wardus ir prawades tui wiru, kuris jui sužedo, o kurie wadiasis: Tho. Thomas, John McDermott, Dav. Thomas ir Ch. Edwards. Wisi dabar tupi kalejime lauk dami tiesdaristes nusprendimo.

### Oficerai užmuszti muszti neje.

Salonica, Turk., 4 Geg.

Lajke musztes teip Turku, o paskeleliu, arti prowincijos Monastir, Turkijo, deszimt turkiszkoz officieru tapo užmusztais, o teip prastu žalniruojant a de na žinoma kiek krito, bet twirtna, jog didelis skajtis ju prazuwo.

### Balkaniszka situacjia.

Odessa, Ros. - Ar ilgai ant Balkano stowes ta pati situacija, perspeti sulig sziol sunku. Kraujas wienog apszcziaj liejasi, nes da wietas laukia tukibes. Nuo laiko kada am basadoris austrijokiszkas Calice'as ir rusiszkas - Sinowiew'as anteke diplomatiszka nota, kasluk reformu Macedonijos, sultonui Turkijos, diplomatai stengiasi iszwuostit, ar tikor Austrija su Rosija rizas sandaros riszis. Kad todwi wiespatisti suriszto slapta sandara, diplomatai mena isz tos priezaistes, kad caras apdo vanojo orderiu Aleksandro Newskio sawo ambasadori. Wiedniu, kuris bukliai sustipri politicka sanrisi Rosijsu. Antsikla suriszto slapta sandara, diplomatai mena isz tos priezaistes, kad caras apdo vanojo orderiu Aleksandro Newskio sawo ambasadori. Wiedniu, kuris bukliai sustipri politicka sanrisi Rosijsu.

Rusizki eskadra ant Juoduj marui umai likos sumobiliu.

Apart to, wisi kariszka wai, besirandantie ant aziatiszku wandeni, aplaikite waldzios prisakima, idant su grizu kožtas prie sawo eskadros.

Neloli Militopelio krautwes maistingu daigtu likos kuo gera jau tukibai užstrajkavo uz taj jog kompanijas nonorejut ant darbininku rejkala wim apie mokes.

Shamokin, Pa. - Czionajszta užstrajkavo anglekasej isz Royal Oak kasilok isz priezaistes jog kompanija ne nori atmoket viens 10 procentu, ku ris paskirtas per komisija.

Philadelphia, - 12 szimtai moteriu isz czionajtinu werpiniczu užstrajkavo noredamis trumpiai dirbi, usz ta pacia mokes.

Atankimas popiežius per Anglijos karaliu Edwarda pagimde neramuma wokiszkoj waldzio.

Ciesorius Wilhelmas, jan isz keliawo teipgi in Rima, idant aplankiti popiežius.

Tie laukimai wieszpaczii doda prije mislijimo.

### Ciesorius tarp milzinu.

Berlinas Wok. 6 Geg. - Ciesorius Wilhelmas II, iszkeliaudamas in Roma idant aplanki seneli popiežiu Leona XIII-ta pasieme su sawimi keliis milzinus. Ir szeip adjutantas jo von Pluskowas ira augszcziu aiuficeriu wokiszkoj kariu menej, jenerolas von Scholl'is ir rotmistras von Kleists tu ri per 7 pedas augzcio. Apart to draugaus ciesorui kelione seržantas Mollenbauer's isz poficieras Tapslik'as, augszcziu sie posaficeriai wokiszkoj kai ruminej.

Taj ant dinsto Lietuviu ne užlejs!

## Zidai ukininkai.

Suwalkai, Liet. - Pagal apskaitimo tai szesziuose pawieto se Suw. gubernatorius prieksz 375 tukstančiu pudu bulwiu reikalungu del pramiti mo ir seklos. Administracija stengiasi užpirkti reikalungu tamaista kitose aplinkose redbos. Sutwertas likos komitetas paszelpos, kuriame darbuojas sanarjai wietines ukinikiszkoz draugijos ir perstatotai wietiniu kisnesines neszeines, o kisnenuje 1,265 dolerius. Pazint lawonieks ne gali ir nieks ne prisipažinta, nors daugelis lauko lawonieks jau likos per pelno.

Laikrasztis "Wilenskiy Wiestnik", paduoda apskaitai ma židai Suwalcu gubernijo, pagal kurio randas tenai, 200 židai ukininkai, turinėjimai abe

nai 66,320 margu locenos žemes. Daugiausiai židai ukininkai randas Seiniu pawiote, nes net 54, kuri ukes turi abeina 36 tukstančius margu dirwos.

### Oficerai užmuszti muszti neje.

Salonica, Turk., 4 Geg. - Lajke musztes teip Turku, o paskeleliu, arti prowincijos Monastir, Turkijo, deszimt turkiszkoz officieru tapo užmusztais, o teip prastu žalniruojant a de na žinoma kiek krito, bet twirtna, jog didelis skajtis ju prazuwo.

Nuskeido lajwas.

Norfolk, Va. 5 Geg. - Lajke didelis miglos ant mariu, 15 nog krasztu, pasazierini garajlis Hamilton plaukentis isz New York susiūsze su pasažieru lajwu Saginaw kuris in trampa laika nusdendo drauge su dwideszintis ipatu.

Numeiro nog zaidiliu.

Plymouth, Pa. Jonas Masulis, (?) giwentojas szio miesto, kuris buvo užkuptas ir bajsei sužestas per pulka wiru perejata nedelia, numire ligonbutije "Merry Hospital" mieste Wilkes Barre. Pries mirima Masulis iszdaudawie wardus ir prawades tui wiru, kuris jui sužedo, o kurie wadiasis: Tho. Thomas, John McDermott, Dav. Thomas ir Ch. Edwards. Wisi dabar tupi kalejime lauk dami tiesdaristes nusprendimo.

Numire nog zaidiliu.

Plymouth, Pa. Jonas Masulis, (?) giwentojas szio miesto, kuris buvo užkuptas ir bajsei sužestas per pulka wiru perejata nedelia, numire ligonbutije "Merry Hospital" mieste Wilkes Barre. Pries mirima Masulis iszdaudawie wardus ir prawades tui wiru, kuris jui sužedo, o kurie wadiasis: Tho. Thomas, John McDermott, Dav. Thomas ir Ch. Edwards. Wisi dabar tupi kalejime lauk dami tiesdaristes nusprendimo.

Numire nog zaidiliu.

Plymouth, Pa. Jonas Masulis, (?) giwentojas szio miesto, kuris buvo užkuptas ir bajsei sužestas per pulka wiru perejata nedelia, numire ligonbutije "Merry Hospital" mieste Wilkes Barre. Pries mirima Masulis iszdaudawie wardus ir prawades tui wiru, kuris jui sužedo, o kurie wadiasis: Tho. Thomas, John McDermott, Dav. Thomas ir Ch. Edwards. Wisi dabar tupi kalejime lauk dami tiesdaristes nusprendimo.





